



#22  
2018

# InGrugliasco 15

Quindicinale dell'Amministrazione Comunale

## VERTIGO CHRISTMAS SHOW 2018 DAL 26 DICEMBRE AL 6 GENNAIO AL PARCO LE SERRE

### SOMMARIO



CITTÀ  
DI GRUGLIASCO

#### Distribuzione Gratuita

Direttore Responsabile:  
Fabrizio Pasquino.

In redazione:  
Fabrizio Pasquino,  
Elisa Zunino

Realizzazione Grafica:  
Elisa Zunino

Editore:  
Città di Grugliasco.

Stampa:  
Centro stampa comunale  
Foto di:

Rolando Capozzoli,  
Paolo Paradiso  
Onirika e Archivio comunale  
Stampato in 3.500 copie.

Redazione:  
piazza Matteotti 50, Grugliasco.

T 011 4013011  
fabrizio.pasquino@comune.grugliasco.it  
www.comune.grugliasco.to.it

Chiuso in redazione  
il 14 dicembre 2018

Il circo, si sa, è sinonimo di magia e stupore. L'atmosfera che si crea sotto uno Chapiteau è qualcosa di impalpabile ma di estremamente potente, qualcosa che scava direttamente nei nostri ricordi di infanzia e ci consente di rivederci bambini, con tutta la meraviglia che risiede nello sguardo dei più piccoli.

E quale occasione migliore per emozionarci se non il Natale? Per questo Circo Vertigo propone la sua più sfavillante produzione natalizia, uno spettacolo che fa della magia il suo fulcro e che consente alla Fondazione di esprimere la sua anima più educativa, impegnata nel veicolare valori di socialità e condivisione.

Vertigo Christmas Show 2018 (con un cast completamente inedito e una scrittura originale che mette in valore i talenti formati presso la Scuola di Circo Vertigo accanto a professionisti affermati della scena) si terrà, come negli anni precedenti, presso il quartier generale del Parco Le Serre a Grugliasco, dal 26 dicembre 2018 al 6 gennaio 2019

Pagina 2

“Vertigo Christmas Show”:  
tutti i dettagli

Pagina 3

“Natale con noi a Grugliasco”: le  
iniziative dei commercianti

Pagina 4

Il 12 gennaio

letture animate in biblioteca

Pagina 5

Da gennaio la mensa sul tablet

Pagina 6

Lavori in corso Torino

Pagina 7

Per il cuore: acquistato un mezzo di  
trasporto di persone disabili

Pagina 8

Aperte le domande per partecipare  
al mercatino di San Rocco

L'Amministrazione Comunale e la redazione di InGrugliasco15  
augurano Buone Feste!!!

InGrugliasco 15 torna giovedì 17 gennaio 2019

# ECCO TUTTE LE INFORMAZIONI SUL "VERTIGO CHRISTMAS SHOW 2018" CON L'ILLUSIONISTA PAOLO CARTA AL PARCO LE SERRE

Dopo l'edizione 2017 che ha registrato oltre 8 mila spettatori, per l'edizione 2018 centro nevralgico della scrittura scenica saranno le illusioni dell'artista di fama internazionale Paolo Carta, definito da Arturo Brachetti "un poeta capace di parlare agli occhi meravigliati dei bambini e toccare il cuore cinico degli adulti", interpretate per l'occasione dall'unica Lasergirl italiana, Sara Renesto, in arte "Lady of Magic", che incanterà il pubblico in sala con un numero di luci laser.

Il tutto in una serata sorprendente in cui i sedici artisti internazionali della Vertigo porteranno in scena tutto l'universo variegato di tecniche circensi.

<http://www.cirkovertigo.com/date/vertigo-christmas-show-2018>

## CREDIT

di Paolo Stratta e Luisella Tamietto

regia Luisella Tamietto  
con:

Sara Renesto "Lady of Magic"  
Luca Morrocchi (ITA) palo cinese, mano-mano  
Alessio Martelli (ITA) giocoleria, mano-mano  
Lorena Di Bello (ITA) corda  
Nicola Bertazzoni (ITA) filo teso  
Selvaggia Mezzapesa (ITA) trapezio, tessuti  
Vittoria Checchi (ARG) cerchio  
Sabrina Cellucci (ITA) cinghie  
Rita lacuanello (ITA) cinghie  
Valeria Pianpiano (ITA) roue cyr  
regia Luisella Tamietto  
produzione Associazione Qanat  
Arte e Spettacolo

## Biglietti:

Intero 15 euro. Ridotto 12 euro per tutte le date; 31 dicembre ore 19: Intero 25 euro. Ridotto 15 euro e ore 22: Intero 35 euro. Ridotto 20 euro

TICKET OFFICE CIRKO VERTIGO  
Parco Culturale Le Serre



via Tiziano Lanza, 31, Grugliasco  
lunedì-venerdì h. 10-13; 16-19  
sabato h. 10-13e e 14-16  
e dalle 19.30 nelle serate di spettacolo

Vendite on line su [vivaticket.it](http://vivaticket.it)

## Informazioni e prenotazioni

Tel. 011.0714488 | Mob 327.7423350

[biglietteria@cirkovertigo.com](mailto:biglietteria@cirkovertigo.com)  
[www.cirkovertigo.com](http://www.cirkovertigo.com)

## VERTIGO CHRISTMAS SHOW 2018

Mercoledì 26 dicembre 2018 | ore 15.30 e ore 18.30

Sabato 29 dicembre 2018 | ore 15.30 e ore 21

Domenica 30 dicembre 2018 | ore 15.30 e ore 18.30

Lunedì 31 dicembre 2018 | ore 19 e ore 22

Martedì 1 gennaio 2019 | ore 15.30

Sabato 5 gennaio 2019 | ore 15.30 e ore 21

Domenica 6 gennaio 2018 | ore 15.30 e ore 18.30

Teatro Le Serre, via Tiziano Lanza 31 - Grugliasco

## Biglietti:

Intero 15 euro. Ridotto 12 euro per tutte le date; 31 dicembre ore 19: Intero 25 euro. Ridotto 15 euro e ore 22: Intero 35 euro. Ridotto 20 euro.

## PROSEGUE LA MOSTRA "UN BACIO AL CIELO" AL MUSEO DEL GRANDE TORINO

Al Museo del Grande Torino e della Leggenda Granata prosegue la mostra alla memoria di Emiliano Mondonico, Gustavo Giagnoni ed Eugenio Bersellini "Un bacio al cielo" che proseguirà fino al 31 marzo 2019 presso il Museo del Toro.

Il Museo si trova a villa Claretta Assandri in via G.B. La Salle 87 a Grugliasco, comune in provincia di Torino ed è aperto il sabato dalle 14 alle 19 e la domenica dalle 10 alle 19, con ultimo ingresso alle 18. Sono possibili visite fuori orario di apertura dal lunedì al venerdì, ma solo su prenotazione. Per motivi di sicurezza si possono effettuare solo visite guidate. Per informazioni inviare una mail a: [info@museodeltoro.it](mailto:info@museodeltoro.it) oppure telefonare dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 18 al numero 333/98.59.488



## FINO AL 7 GENNAIO LA MOSTRA DI CLAUDIA CHIATELLINO "ECHI DI GUERRA NEGLI OCCHI DEI BAMBINI" IN MUNICIPIO

"Echi di guerra negli occhi dei bambini": questo il titolo della mostra che sarà visitabile nell'area espositiva delle scale del Municipio in piazza Matteotti 50 dal 3 dicembre al 7 gennaio con fotografie e testi di Claudia Chiatellino.

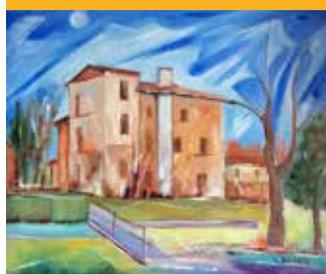
Lungo il percorso vengono illustrate, attraverso gli occhi delle nuove generazioni, le conseguenze a lungo termine delle guerre che hanno martoriato terre e popoli. L'autrice guida il visitatore nello scenario del post guerra in Nicaragua, Sri Lanka, Cuba e Bosnia, con accenni sui fatti storici e i loro risvolti nel presente, narrando la storia di questi paesi attraverso le vicende dei bambini incontrati lungo il cammino.



## FINO AL 6 GENNAIO LA MOSTRA DI LUIGI D'AMATO A VILLA BORIGLIONE

"Abbracci d'arte" è il titolo della mostra che vede un ideale e reale abbraccio di due artisti grugliaschesi, Luigi D'Amato e Francesco Angioi e che si svolge fino al 6 gennaio a Villa Boriglione, all'interno del Parco Culturale "Le Serre" in via Tiziano Lanza 31. D'Amato espone una selezione della sua vasta produzione frutto della sua arte e della sua appassionata e continua ricerca del colore e della bellezza, Angioi, già apprezzato cornicista della città, mostra alcuni dei suoi presepi, capolavori unici di materiali diversi, fantasia e lavoro instancabile.

La mostra resterà aperta fino al 6 gennaio nei seguenti orari: da mercoledì a domenica dalle 16 alle 21, sabato e domenica anche dalle 10 alle 13.



## APPUNTAMENTO NATALIZIO CON LA QUAGLIA IN PARADISO IL 21 DICEMBRE

Da non perdere l'appuntamento con l'associazione La Quaglia in Paradiso, che si terrà, venerdì 21 dicembre, alle 21, al Teatro Paradiso con il Concerto di Natale a ingresso libero a offerta per la prevenzione dei traumi cranici e spinali.

L'associazione, in collaborazione con la BIP BIP ONLUS e il suo presidente Naddeo, ritorna puntualmente con un evento di musica e spettacolo dal titolo "Comicomusicaldrammatico-cabarettistico".



# “NATALE CON NOI A GRUGLIASCO”: DALL’8 DICEMBRE LE INIZIATIVE DEI COMMERCianti DI GRUGLIASCO E DI “VIA PEROTTI VIVA”

L'associazione “Via Perotti Viva” e i commercianti di Grugliasco propongono: “Natale con noi a Grugliasco. L'iniziativa prevede che in tutte le vetrine dei negozi, si possano leggere le “Storie di Natale” e precisamente in via Perotti “La storia dell'albero di Natale”, al centro commerciale “Le Serre” e in via Spanna “La storia di Babbo Natale”, in piazza Don Cocco, via Cravero, viale Giustetti e via Arduino “La storia del presepe”, in via Lupo, piazza 66 Martiri e piazza Matteotti “La vera storia degli elfi di

Babbo Natale”, al centro commerciale di via Olevano “La storia dei Re Magi”, in zona San Giacomo, via Battisti, piazza Papa Giovanni XXIII, corso Cervi “La storia di Rudolf la Renna” a Borgata Lesna “La storia di Babbo Natale”, infine nei negozi Elena Acconciature, Parafarmacia Armeni, Paolini e Guarlotti, Tabaccheria in centro, Estetica Solei, Nicoletta fiori, si potranno leggere le filastrocche di Babbo Natale.

Inoltre, dall’8 dicembre, davanti alla casetta di babbo Natale gli



elfi, distribuiranno un buono per un dolce regalo da ritirare

presso gli 89 negozi che hanno aderito all'iniziativa.

## DA NON PERDERE IL PRESEPE PRIVATO DI VIA ROVERETO 8 COMPLETATO DA UN GRANDE ALBERO, DALLE RENNE E DA BABBO NATALE

Chi si trovasse a passare da via Rovereto, non potrebbe non notare al numero 8 il presepe e l'albero allestiti da Francesco Cotti per la parte strutturale e dalla moglie Franca Caporale e dalla signora Aura Esther Ascencio Rodriguez per la parte elettrica. Impossibile che sfugga, infatti, un presepe di 3 metri per un metro e mezzo di profondità, con il cielo realizzato in carta e led per le stelle e con al centro una cometa grandissima con ben due luci, una gialla e una bianca.

E poi ancora... la montagna, le casette, le statue alte e lacapanna illuminata il muschio raccolto sopra Perrero, il



pannello di legno per riparare dalle intemperie. Accanto al presepe svetta un albero di oltre due metri di altezza con 1700 luci a led: è una struttura in fil di ferro, tubo di grondaia, scagliola e inserita dentro un albero, in modo che sembri che esca dal tronco. A completare



l'allestimento a terra ci sono due renne e un Babbo Natale.

«Abbiamo sempre fatto il presepe – raccontano – Abbiamo cominciato quando nostro figlio era piccolo e si sono sempre fermati tanti bambini. Prima la struttura era in cortecchia adesso in legno e pian piano ci siamo ingranditi nelle dimensioni. Ci piace che la gente visiti il nostro presepe e quindi siamo a disposizione: se qualcuno è interessato basta telefonare e noi lo facciamo visitare».

Quindi, chi volesse, può telefonare ai numeri 011 7803276; 333 1339380.

### MERCATINO DI NATALE DE L'ISOLA CHE NON C'È

Successo per il mercatino di Natale dell'Isola che non c'è onlus Natale, inaugurato lo scorso 9 dicembre presso la sede di via Tiziano Lanza 32. I ragazzi dell'Isola aspettano ancora numerosi i visitatori!!!

Per informazioni: Dante (334 1011391) e Marisa (339 5626305).



## FINO AL 23 DICEMBRE LA NATIVITÀ NELLA GRUGLIASCO DEL 1600 NELLA CAPPELLA DI SAN VITO

È visitabile fino al 23 dicembre il presepe costruito nel 2005 dallo scomparso artista Lino Scapin e dalla signora Manuela Mariuzzo, allestito a Grugliasco, nel 2005 e nel 2006.

Prendendo spunto dal Sonetto scritto nel 1600 da Claudio Lo Speciaro, per raccontare del miracolo della peste del 1598 ad opera di San Rocco, il presepe rappresenta una natività civile in uno spaccato di vita della Comunità Grugliaschese di fine 1500. I personaggi del Presepe (statuine sul tipo dei santoni provenzali) rappresentano personaggi pubblici e privati realmente esistiti nella Grugliasco dell'epoca, tutti citati nel Sonetto di Claudio Lo Speciaro, fatti oggetto di studio e ricerca negli archivi comunali da parte della signora Mariuzzo. La scena si svolge nella casa comunale

all'epoca addossata alla Torre Civica. La Natività civile Grugliaschese è ora riproposta dall'associazione “Comitato Borgo Centro Ressa S. Bastian” tramite il Gruppo Storico Città di Grugliasco “Milizia Paesana – Compagnia S. Sebastiano” ed è allestita nella cappella di San Vito, una delle più antiche di Grugliasco (seconda metà del 1400) in piazza don Cocco.

Il presepe è visitabile: Sabato 22 dicembre dalle 15 alle 19  
Domenica 23 dicembre dalle 10 alle 13 e dalle 15 alle 19  
Ingresso libero. Info 340 6944562 - borgocentrogrugliasco@libero.it



# IL 12 GENNAIO LA BIBLIOTECA "PABLO NERUDA" APERTA PER LE LETTURE ANIMATE PER I PIÙ PICCOLI CON TEATRULLA

La Biblioteca Civica "Pablo Neruda" presenta "È sabato! Vieni in biblioteca" il programma di letture animate a cura dell'associazione Teatrulla. Gli appuntamenti si svolgeranno in biblioteca, in piazza Matteotti 39, alle 10,30 e per l'occasione la biblioteca sarà aperta dalle 10 alle 12,30.

Ecco il calendario degli appuntamenti:  
**SABATO 12 GENNAIO 2019** - "STORIE DI DRAGHI PIU' O MENO SPAVENTOSI!"  
**SABATO 9 FEBBRAIO 2019** - "MOSTRI IN MOSTRA"  
**SABATO 9 MARZO 2019** - "I CAPRICCI DEI GRANDI"  
**SABATO 13 APRILE 2019** -



"STORIE DI BISTICCI"  
**SABATO 11 MAGGIO 2019** -  
 "STORIE COLORATE"

**Info:** T 011 4013350 -  
 biblioteca@comune.grugliasco.it

## BABBO NATALE NELLE SCUOLE CON I REG - ECOVOLONTARI

Prosegue il tour nelle scuole cittadine, di Babbo Natale e dei suoi due accompagnatori elfi dell'associazione Reg Ecovolontari. Insieme, incontreranno e porteranno dolci doni ai bambini e agli studenti delle scuole del territorio che anche l'anno scorso hanno apprezzato molto la visita di Babbo Natale. Gli Ecovolontari proseguono la consueta tradizione intrapresa fin dal 1995 portando in tutte le scuole di Grugliasco caramelle e auguri di Natale per la gioia dei bambini.



## ALIMENTI E BEVANDE FINO AL 20 DICEMBRE ISCRIZIONI AL CORSO

Sono aperte le iscrizioni per il corso di "Aggiornamento somministrazione alimenti e bevande" per i titolari di esercizio in attività o loro delegati nel Comparto della Somministrazione di Alimenti e Bevande presso la "Fondazione Casa di Carità Arti e Mestieri" di via Olevano 20. La formazione obbligatoria fornisce elementi di aggiornamento e di approfondimento sui contenuti in materia di igiene, sanità e sicurezza diretti ad ampliare le conoscenze e ad accrescere le competenze e le capacità di gestione di base acquisite dagli operatori. La durata del corso è di 16 ore con inizio a gennaio 2019.

tattando il numero telefonico 011 7803019 oppure scrivendo all'indirizzo e-mail roberta.ferri@casadicarita.org.

Calendario del corso:  
 Lunedì 21 gennaio dalle 17 alle 21  
 Lunedì 28 gennaio dalle 17 alle 21  
 Lunedì 4 febbraio dalle 17 alle 21  
 Lunedì 11 febbraio dalle 17 alle 21

Oneri di iscrizione: 176 euro

Al raggiungimento del numero massimo di partecipanti per questa edizione corso (20 persone) le iscrizioni saranno chiuse. Eventuali ulteriori richieste potranno essere soddisfatte attraverso l'organizzazione di un altro corso in giornata diversa dal lunedì.

È possibile prenotare online sul sito [www.casadicarita.org](http://www.casadicarita.org) oppure con-

**ATTENZIONE: INIZIATI I LAVORI AL MANTO STRADALE IN CORSO TORINO - POSSIBILI CODE E TRAFFICO TRA VIA DA VINCI E STRADA ANTICA DI GRUGLIASCO**

Iniziati i lavori per il rifacimento del tappeto d'usura di corso Torino. Il cantiere, salvo imprevisti e meteo avverso, avrà una durata di circa 15 giorni (entro Natale). Il tratto interessato è quello compreso tra via Leonardo da Vinci (rotatoria esclusa) e strada Antica di Grugliasco (rotatoria compresa).

I lavori proseguiranno con ripristini puntuali in entrambi le corsie di marcia, sempre in corso Torino nel tratto tra strada Antica di Grugliasco e strada della Pronda. In entrambi i casi sarà garantito il transito nei due sensi di marcia, ma potrebbero verificarsi code in ingresso e uscita dalla Città. Si raccomanda di anticipare gli spostamenti o di trovare percorsi alternativi (corso Francia, strada del Gerbido, corso Allamano, viale Radich, ecc).

**ATTENZIONE ALLA FORMAZIONE DI CODE NELLE ORE DI PUNTA DEL MATTINO E DEL TARDO POMERIGGIO.** Si consigliano percorsi alternativi in questi orari.

**IL 12 GENNAIO IL SECONDO OPEN DAY ALLA SCUOLA DELL'INFANZIA PARITARIA "CASA DI MARIA"**

Sabato 12 gennaio 2019, dalle 10 alle 12,30, si terrà l'Open Day della Scuola dell'Infanzia Paritaria "Casa di Maria" in piazza Don Cocco 2.



**OPEN DAY AL CURIE E VITTORINI IL 12 E IL 26 GENNAIO**

Iniziano oggi gli Open day all'istituto "Curie-Vittorini" di corso Allamano 130. Alle 10 e alle 15 studenti e famiglie sono invitati a visitare l'istituto e la presentazione degli insegnanti. I prossimi appuntamenti saranno: - sabato 12 gennaio alle ore 10 e il 26 gennaio alle 15.

OPEN DAY 2018-2019		
Sabato	24 novembre	ore 10
Giovedì	29 novembre	ore 17
Mercoledì	5 dicembre	ore 17
Sabato	15 dicembre	ore 10
Sabato	12 gennaio	ore 10
Sabato	26 gennaio	ore 15

**IL 17 E IL 26 GENNAIO GLI OPEN DAY ALL'ITIS MAJORANA**

L'Isti Majorana di via Baracca 80, organizza gli appuntamenti dell'Open day 2019: giovedì 17 gennaio, dalle 18 alle 20, e di sabato 26 gennaio dalle 15 alle 18.

**Per info:** [www.itismajo.it](http://www.itismajo.it); 011 4113334; [orientamento@itismajo.it](mailto:orientamento@itismajo.it)



---

## MENSA SCOLASTICA: DA GENNAIO CON UN TABLET SI POTRÀ VERIFICARE IL SERVIZIO E MIGLIORARLO

---

Per migliorare il servizio della mensa scolastica di Grugliasco, l'Amministrazione comunale ha deciso di coinvolgere direttamente i genitori della commissione mensa, maestri e operatori mensa.

È necessario avere la collaborazione di tutti, con giudizi obiettivi e in tempo reale.

Ecco perchè sindaco, assessore all'istruzione e i tecnici comunali hanno elaborato un questionario su Google Forms con domande semplici ma dettagliate, i cui dati possono essere letti dalle persone autorizzate del Comune e della Camst (la società che gestisce la mensa scolastica nelle scuole grugliaschesi), un attimo dopo che sono



stati inseriti, permettendo le eventuali verifiche sul campo. Giorno per giorno le

persone che gravitano intorno alla mensa compileranno i questionari semplici e veloci per avere un riscontro oggettivo e non filtrato dal passaparola.

Da gennaio in tutte le scuole di Grugliasco.

---

## LA SCUOLA "UNGARETTI" DÀ IL BENVENUTO ALLA NUOVA QUERCIA E ORGANIZZA LA "FESTA DELL'ALBERO" CON LE CLASSI DELLA "DON MILANI"

---

Lunedì 26 novembre, presso la scuola "G. Ungaretti", dopo mesi di preparazione, è stata organizzata una "Festa dell'albero" alla nuova quercia che è stata messa a dimora nel giardino della scuola. Tutte le classi della scuola dell'infanzia "Don Milani" e le classi della scuola primaria hanno allestito un vero e proprio saluto di benvenuto alla quercia con canti, poesie e musica. La festa dedicata all'albero è nata in seguito all'abbattimento della quercia presso la scuola



dopo che i tecnici del Servizio Aree Verdi, per problemi di sicurezza, avevano verificato la pericolosità dell'albero. Gli alunni avevano scritto al Sindaco per avere un nuovo albero e il Sindaco aveva

promesso che con l'autunno ne avrebbero avuto uno.

Un ringraziamento a Stefania Buranello e a tutte le docenti che si sono prodigate per allestire la festa.



---

## LA CAROVANA DELLE FIABE ANIMATE APPRODA A BORGATA GERBIDO IL 16 E IL 23 GENNAIO

---

Ritorna l'appuntamento con le Fiabe Animate, iniziativa rivolta ai bambini dai 3 ai 5 anni, ma anche alle loro famiglie.

Si vuole offrire ai più piccolini momenti di gioco e creatività (verranno infatti proposte divertenti attività di manipolazione) legate alla lettura delle fiabe che i giovani animatori avranno scelto per loro. L'attività, completamente gratuita, prevede la presenza di un adulto accompagnatore per ciascun bambino.

Per l'edizione 2018-2019 la



"carovana dei contastorie" migra nei pressi della scuola materna Baracca. Non mancherà, come da tradizione, la collaborazione

con le associazioni. Il Circolo ricreativo Gerbido ha deciso di sostenere il Progetto Giovani, proponendo un appuntamento di teatro

burattini e collaborando alla comunicazione sul territorio dell'iniziativa.

Il primo appuntamento, degli 8 in programma è previsto per mercoledì 16 e 23 gennaio, a partire dalle 16,30 presso il Centro Civico di Borgata Gerbido, in via Don Borio 1.

Per consultare il programma completo, consigliamo di visitare il sito [www.grugliascogiovani.org](http://www.grugliascogiovani.org) o inviare una mail a [grugliascogiovani@gmail.com](mailto:grugliascogiovani@gmail.com)

---

## ATTENZIONE: INZIATI I LAVORI AL MANTO STRADALE IN CORSO TORINO - POSSIBILI CODE E TRAFFICO TRA VIA DA VINCI E STRADA ANTICA DI GRUGLIASCO

---

Iniziati i lavori per il rifacimento del tappeto d'usura di corso Torino. Il cantiere, salvo imprevisti e meteo avverso, avrà una durata di circa 15 giorni (entro Natale). Il tratto interessato è quello compreso tra via Leonardo da Vinci (rotatoria esclusa) e strada Antica di Grugliasco (rotatoria compresa).

I lavori proseguiranno con ripristini puntuali in entrambi le corsie di marcia, sempre in corso Torino nel tratto tra



strada Antica di Grugliasco e strada della Pronda.

In entrambi i casi sarà garantito il transito nei due sensi di marcia, ma potrebbero verificarsi code in ingresso e uscita dalla Città.

Si raccomanda di anticipare gli spostamenti o di trovare percorsi alternativi (corso Francia, strada del Gerbido, corso Allamano, viale Radich, ecc).

ATTENZIONE ALLA FORMA-

ZIONE DI CODE NELLE ORE DI PUNTA DEL MATTINO E DEL TARDO POMERIGGIO.

Si consigliano percorsi alternativi in questi orari.

---

## IL 20 DICEMBRE E A GENNAIO ANCORA APERTE LE ISCRIZIONI PER I CORSI DI SCI E SNOWBOARD CON LO SCI CLUB SPORTS ACTION TEAM

---

Lo sci club "Sports Action Team", con il patrocinio del Comune di Grugliasco, in collaborazione con la scuola "La Salle", come ormai da 10 anni organizza i corsi di sci e snowboard per bambini e adulti al Sestriere con VIALATTEA nell'ambito del "Progetto

scuole" con i Maestri della scuola Nazionale di Sci del Sestriere.

Questo il dettaglio dei corsi: al Sestriere per bambini dai 4 anni e per adulti; 6 sabati consecutivi a partire dal 19 gennaio sino al 23 febbraio, per un totale di 15 ore di lezione, con gara finale e

ricca premiazione, pullman da Grugliasco partenza alle 10.30, possibilità di noleggio attrezzature (convenzionato in loco).

Iscrizioni ai corsi e acquisti skipass, presso la scuola "La Salle" in via General Perotti, 94 Grugliasco, mese di dicembre giovedì 20, mese

di gennaio giovedì 10 - 17 dalle 21 alle 22,30. Sconto speciale per i bambini residenti.

**Informazioni:**

335 6635949 Maurizio;  
info@sportsactionteam.it;  
www.sportsactionteam.it

---

## IL RINGRAZIAMENTO DELLA PRO GRUGLIASCO A RINALDO MANTOVANI

---

La bocciofila della Pro Grugliasco di via Leonardo da Vinci, nata nel 1971, ha assunto un'altro aspetto in questi ultimi anni grazie al presidente uscente Rinaldo Mantovani e al suo staff.

Entrato a far parte del consiglio direttivo nel 2010, eletto presidente nel 2012, si è sempre prefissato di riuscire un giorno a ricostruire rifacendo la copertura del tetto, sostituendo

quella vecchia fatta a suo tempo, facendo bonificare e smaltire l'amianto/eternit.

Merito dell'ex presidente anche perché sono stati 6 anni trascorsi con grande sacrificio e lavoro, rendendo decorosa la società sia all'intero sia all'esterno.



---

## INZIATI I LAVORI SUL MURO DI CINTA DEL PARCO CULTURALE LE SERRE

---



Stanno terminando i lavori per la ristrutturazione del muro di cinta del parco culturale Le Serre di via Battisti.

I lavori proseguiranno fino a prima di Natale e saranno vietati il transito pedonale sul lato est di via Battisti, tra via Lanza e via Michiardi, e sarà istituito il divieto di fermata sul lato est della via nel tratto tra via Toti e via Michiardi.

I lavori prevedono il ripristino delle murature perimetrali del "Parco Le Serre".

I pedoni dovranno transitare sul marciapiede opposto nell'intersezione con piazza Papa Giovanni XXIII e nell'intersezione con via Toti utilizzando gli attraversamenti pedonali esistenti.

## PER IL CUORE ... MI MUOVO ANCH'IO: ACQUISTATO UN MEZZO DI TRASPORTO DI PERSONE DIVERSAMENTE ABILI

Grazie al contributo dei cittadini grugliaschesi, di tutte le associazioni del territorio, del Comitato di Rivoli della Croce Rossa Italiana e all'instancabile lavoro della delegazione di Grugliasco della CRI, il progetto "Mi Muovo Anch'io", partito nel giugno 2017 e finalizzato all'acquisto di un mezzo per il trasporto di persone diversamente abili, ha dato i suoi frutti.

Il mezzo di trasporto è stato infatti acquistato e allestito e verrà simbolicamente consegnato alla cittadinanza nell'ambito dei festeggiamenti di San Rocco 2019 e più precisamente la sera della "Gran Polentata di San Rocco" (Cena del Viandante) organizzata dalla Cojtà Gruliascheisa in collaborazione \



con Cascine Aperte Onlus per sabato 2 febbraio 2019 alla "Nave" nel Parco Culturale "Le Serre" di Via Tiziano Lanza 31 a Grugliasco.

Siccome non si può smettere di fare beneficenza e per rendere il mezzo ancora più sicuro, la delegazione di Grugliasco della Croce Rossa Italiana, l'associazione Cojtà Gruliascheisa e l'associazione Cascine Aperte Onlus si sono fatte promotrici di una lotteria per l'acquisto di

un defibrillatore da installare sul nuovo mezzo.

Nasce così la lotteria "Per il Cuore ... mi muovo anch'io" con diversi ricchi premi, i cui biglietti, al costo di un solo euro, saranno disponibili dalle prossime feste natalizie.

Presto saranno comunicati i premi e i luoghi dove sarà possibile acquistare i biglietti, ma la sfida è già partita per fare a gara su chi ne acquisterà di più.

Siamo quindi tutti invitati alla

"Gran Polentata di San Rocco" del prossimo 2 febbraio nel corso della quale ci sarà l'inaugurazione e la consegna del mezzo, l'estrazione dei premi della lotteria "Per il Cuore ... mi muovo anch'io" e si concluderà con una serata danzante (prenotazione obbligatoria. Info: cojta@libero.it - Segr. Telef. al numero 011.7808242).

Tutti insieme siamo riusciti ad acquistare un mezzo di trasporto e, ne siamo certi, la solidarietà continuerà, ancor di più se stuzzicata dalla fortuna di una lotteria.

Per questo S. Natale fai un regalo con il CUORE acquistando i biglietti della lotteria, seguiteci anche su facebook "cojtà gruliascheisa".

## INDETTO IL PREMIO "LA GRU D'ORO" 2018 PER COLORO CHE PROMUOVONO GRUGLIASCO

La "Gru d'oro", premio annuale giunto alla diciannovesima edizione, sarà assegnato anche per il 2018 a singoli cittadini, gruppi, associazioni, imprese che con il loro lavoro, le idee e l'arte contribuiscono a fare conoscere e dare lustro alla città di Grugliasco.

L'iniziativa, patrocinata dal Comune, è promossa dall'associazione "Cojtà Gruliascheisa" che, per statuto, si prefigge di far conoscere la



città ed i suoi tesori, esaltandone i valori del patrimonio storico, artistico, agricolo, artigianale, industriale.

Andrea Colognese, presidente di Cojtà, spiegando il senso del premio, informa che chiunque avesse un nominativo da segnalare potrà farlo, entro il 31 dicembre prossimo, inviando la motivazione alla segreteria del sindaco, in piazza Matteotti 50, Grugliasco (l'apposito modulo è disponibile allo Sportello

alla Città del municipio, si può scaricare dal sito del Comune, o richiedere all'Associazione Cojtà Gruliascheisa all'indirizzo mail cojta@libero.it).

La giuria, composta dal consiglio direttivo della Cojtà e presieduta dal sindaco Roberto Montà, valuterà le proposte; la "Gru d'oro 2018" sarà consegnata al vincitore con una cerimonia pubblica in occasione dei festeggiamenti patronali di San Rocco di fine gennaio 2019.

## PROSEGUE L'ATTIVITÀ DELLA LILT PER LA PREVENZIONE IN COLLABORAZIONE CON DENTAL CLINIC E L'ASL TO 3

La collaborazione tra la LILT di Torino, Donatella Tubino, e la Dental Clinic Torino, Antonio Norcia, ha portato al sodalizio con l'ASLTO3. Ora, i progetti LILT di Torino sono inseriti nel catalogo di promozione alla salute per le scuole dell'ASLTO3. Sabato 24 Novembre 2018 è stata firmata ufficialmente a Collegno la convenzione tra la Lega Italiana Lotta Tumori e l'ASLTO3, l'iniziativa si è svolta in occasione della giornata internazionale contro la violenza sulle donne del 25 Novembre 2018 presso piazza Torelli a Collegno. In tale occasione ha partecipato la Prof.ssa Donatella

Tubino (presidentessa LILT di Torino) e Dott.ssa Silvia Pilon (medico di Distretto ASL TO3). Il focus è la prevenzione primaria rivolta alle scuole primarie e secondarie di secondo livello sul territorio della Delegazione LILT di Grugliasco, Collegno e Rivoli. L'obiettivo è di fornire strumenti informativi utili e stili di vita salutari da interiorizzare come fonte di costante desiderio di cura della propria salute da riproporre nel proprio nucleo familiare. Le due iniziative promosse sono: "La prevenzione attraverso le buone regole di vita"; "Salute ed igiene del cavo orale

e dell'apparato respiratorio". Gli istituti che parteciperanno al progetto "Salute ed igiene del cavo orale e dell'apparato respiratorio" sono: Liceo "Curie-Levi" di Collegno; Fondazione "Casa di Carità Arti e Mestieri Onlus" di Grugliasco; Istituto di Istruzione Superiore "Curie Vittorini" di Grugliasco; Scuola Secondaria "San Giuseppe" Liceo classico e scientifico "Maurilio Fossati" di Rivoli; Liceo "Darwin" di Rivoli. Si sottolinea che la LILT non riceve finanziamenti pubblici per l'erogazione dei servizi di prevenzione. La delegazione

LILT di Rivoli Collegno e Grugliasco, rappresentata dalla Dott.ssa Gisella Ventimiglia, realizza azioni sul territorio solo grazie alle donazioni di individui e aziende. Per accedere alle visite specialistiche preventive della LILT sul territorio di Rivoli, Collegno e Grugliasco, presso gli ambulatori dello Studio Medico Torino del Dr. Torchio e della Dental Clinic Torino del Dr. Norcia in Via Einaudi a Collegno, è sufficiente diventare soci con un contributo annuo di 15 euro.

**Per ulteriori informazioni:**  
370/3380907 oppure  
338/7615693.

# APERTE LE DOMANDE PER PARTECIPARE COME OPERATORI COMMERCIALI AI MERCATINI DELLA FESTA DI SAN ROCCO

Il "mercato Hobbisti di San Rocco" e il "Mercatino Hobbisti del Palio": sono questi i due appuntamenti che l'Amministrazione Comunale ha deciso di individuare come appuntamenti fissi con il collezionismo, l'usato, l'antiquariato e l'oggettistica varia in città.



Il primo si svolgerà con cadenza annuale in abbinamento ai festeggiamenti del Santo Patrono San Rocco organizzati in collaborazione con la Pro Loco di Grugliasco l'ultima domenica di gennaio o la prima di febbraio e il secondo, sempre con cadenza annuale, in abbinamento ai festeggiamenti del Palio della Gru organizzati in collaborazione con l'Associazione Cojtà Gruliascheisa, la prima

domenica di giugno di ogni anno.

A entrambe le manifestazioni potranno accedere i venditori occasionali individuati all'articolo 11 bis della legge regionale 28 del 1999 e dal Capo I punto 4 dei criteri approvati con la delibera di giunta regionale 12-6830 del 2018.

I mercatini conterranno 40

postazioni e si terranno lungo viale Gramsci nella parte compresa tra via San Rocco e corso Torino, via Lupo, via Spanna, via Perotti, via Lanza, piazza 66 Martiri e piazza Marconi dalle 9 alle 19. In entrambi i casi, per partecipare il venditore occasionale, munito di regolare tesserino rilasciato ai sensi della stessa delibera regionale, dovrà inviare al Comune non prima di 45 giorni ed entro 30 giorni dalla data di svolgimento, la manifestazione di interesse, utilizzando la modulistica apposta, secondo il disciplinare dettagliato che si può leggere in allegato sul sito web del comune.

In deroga a quanto stabilito dal disciplinare per il mercatino Hobbisti di San Rocco del 27 gennaio 2019, le manifestazioni

di interesse potranno essere presentate dal 17 dicembre 2018 al 7 gennaio 2019.

Tutte le informazioni su come e dove presentare la manifestazione di interesse si possono trovare al seguente link: <http://www.comune.grugliasco.to.it/servizi-uffici-e-sportelli/attivita-economiche/mercato-degli-hobbisti-di-san-rocco-e-del-palio-della-gru.html>.

Eventuali decisioni sul "Mercatino dell'Antiquariato Minore" del terzo sabato del mese in via Lupo riservato ai venditori occasionali sono rimandate all'effettuazione di approfondimenti specifici finalizzati a verificare la possibilità di introdurre accorgimenti e correttivi utili al suo rilancio.

## RACCOLTA FIRME PER PROPOSTA DI LEGGE SULL'INTRODUZIONE DELLA MATERIA DI EDUCAZIONE ALLA CITTADINANZA IN TUTTE LE SCUOLE

Anche a Grugliasco è possibile aderire alla raccolta firme per una proposta di legge di iniziativa popolare dal titolo "Insegnamento di Educazione alla Cittadinanza come materia autonoma con voto, nei curricula scolastici di ogni ordine e grado" (iniziativa annunciata nella

"Gazzetta Ufficiale" - Serie Generale n. 137 del 15 giugno 2018). Per firmare c'è tempo fino al 4 gennaio 2019.

I cittadini, iscritti nelle liste elettorali del Comune di Grugliasco, interessati a firmare per questa proposta di legge dovranno recarsi con un

documento di riconoscimento valido presso lo Sportello Polifunzionale, in piazza Matteotti 38 nei seguenti orari: fino al 28 agosto dal lunedì al venerdì dalle 8,30 alle 13 e dal 29 agosto il lunedì, mercoledì, giovedì e venerdì dalle 8,30 alle 14 e il martedì dalle 8,30 alle 18.

Nel periodo festivo natalizio e di fine anno l'orario dello Sportello Polifunzionale potrebbe subire variazioni. Si invitano i cittadini a consultare il sito del Comune per eventuali comunicazioni. Per ulteriori informazioni sito web: <http://www.anci.it> - 011 4013000

## SPORTELLO PER L'EDILIZIA, SUAP E SERVIZIO ATTIVITÀ ECONOMICHE CHIUSI DAL 14 AL 18 GENNAIO - IL SERVIZIO RIPRENDE DAL 21 GENNAIO

Lo sportello per l'edilizia, del Suap e del servizio attività economiche si trasferiranno definitivamente nei nuovi locali al piano terreno dell'edificio

in piazza Matteotti 40 (sotto la biblioteca, di fronte al municipio).

Il trasferimento è previsto nella

settimana tra il 14 e il 18 gennaio 2019.

In questi giorni gli uffici resteranno chiusi e non potranno essere raggiunti

nemmeno telefonicamente. Il servizio riprenderà regolarmente a partire dal 21 gennaio 2018, con i medesimi orari per il pubblico.

### IL 24 DICEMBRE UFFICIO CASSA DELLA POLIZIA APERTO DALLE 10 ALLE 12

Il 24 dicembre l'ufficio cassa della Polizia Municipale, di via Cln, sarà aperto dalle 10 alle 12.



### TUTTE LE APERTURE STRAORDINARIE DELLO STATO CIVILE NEL PERIODO NATALIZIO

In occasione delle festività e delle chiusure del palazzo comunale l'ufficio Stato civile osserverà le seguenti aperture straordinarie presso lo Sportello polifunzionale:

- 24 dicembre dalle ore 9 alle ore 12
- 26 dicembre dalle ore 9 alle ore 12
- 31 dicembre dalle ore 9 alle ore 12

### TUTTI GLI ORARI DELLO SPORTELLO POLIFUNZIONALE NEL PERIODO FESTIVO

In occasione delle festività natalizie lo Sportello Polifunzionale di piazza Matteotti 38 osserverà il seguente orario: chiuso il 24 e il 31 gennaio (come tutti gli uffici comunali) giovedì 27 e venerdì 28 dicembre e mercoledì 3, giovedì 4 e venerdì 5 gennaio 2019 dalle 8,30 alle 16 (servizi anagrafe, stato civile e elettorale come sempre fino alle 13). Lo Stato Civile, sempre presso lo Sportello polifunzionale, rimarrà aperto il 24 e il 31 gennaio dalle 9 alle 12 esclusivamente per denunce di nascita e morte.

### IL 24 E IL 31 DICEMBRE MUNICIPIO CHIUSO

Gli uffici comunali, le sedi del Cisap, le scuole e gli asili nido resteranno chiusi lunedì 24 e 31 dicembre, nell'ottica della pianificazione e realizzazione di un insieme di attività volte al contenimento delle spese tra cui figura la riduzione dei consumi di energia elettrica nelle strutture di proprietà pubblica, come previsto dal "Piano d'azione per l'energia sostenibile" approvato dal consiglio comunale. Saranno comunque garantiti i servizi essenziali, quindi la chiusura non interesserà il Comando di Polizia Locale e il servizio di stato Civile.